

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
50330213	51239690	2025-06-17
Cod.cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	1
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

5014078790

POSTO SCARIC: 14248

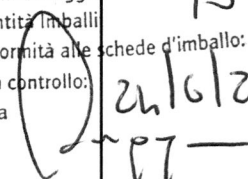
Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		
*****	Numero d'ordine	0226389		
	Bolla	50330213		
	Magazzino	73/5061		
	N. ordine cliente	550003885902		
	Vostro riferimento	411		
	Dati supplementari	20181212		
0010	Nr-art-clie	9009003679 092934439-7069-10 092-934-439 F-613215.03.K/0-6L+6-18#N COM-Code DI Paese origine GERMANIA	20880	
	Charge	0109271296 di cui	1827#	685872588 009
	Charge	0111784241 di cui	261#	685872588 009
	Charge	0108233927 di cui	522#	685872589 010
	Charge	0108594207 di cui	783#	685872589 010
	Charge	0110402827 di cui	783#	685872589 010
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954504083 002
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954504896 004
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954505171 007
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954505431 001
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954506644 006
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954508762 005
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954509698 008
	Charge	0111784241 di cui	2088#	954510297 003
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti	
	10 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG		TBA-500274	
	720 P-42-GN18-225X72X69-15 Tube 72X69x225-PE			
	10 P-26-SGP3 Pallet 795X599X160-INA-HLZ		TBA-500273	
	720 P-42-BL9-225X87,5X84-9 Tube 87.5X84x225			
	80 P-14-C0328 SLC GR-395X299X280-PP			
Continuazione 2				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 20880
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 10
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 20/10/25
Firma: 

20880

1827# 685872588 009
261# 685872588 009
522# 685872589 010
783# 685872589 010
783# 685872589 010
2088# 954504083 002
2088# 954504896 004
2088# 954505171 007
2088# 954505431 001
2088# 954506644 006
2088# 954508762 005
2088# 954509698 008
2088# 954510297 003

Descriz. clienti
TBA-500274
TBA-500273

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 20880
Quantità effettiva: 20880
Tipo Imballaggio: 10
Quantità Imballi: 10
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 24/6/25
Firma: [Signature]

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

17:59

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 50330213	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51239690	GiornoSped. Versandtag 2025-06-17
Cod.cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 2
Ns. rif. Unsere Zeichen SP/HMK-PK	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
Lista pacchi per spediz.: Nrsped/Index Kolli MW PAL 800 X 600 X 720 mm				
	51239690-001	954505431	PesoL. tara Nr.espresso	
	51239690-002	954504083	83,4 39,6 3404	76439545054319
	51239690-003	954510297	83,4 39,6 3404	76439545040831
	51239690-004	954504896	83,4 39,6 3404	76439545102973
	51239690-005	954508762	84,8 41,0 3404	76439545048967
	51239690-006	954506644	83,4 39,6 3404	76439545087621
	51239690-007	954505171	83,8 40,0 3404	76439545066442
	51239690-008	954509698	84,2 40,4 3404	76439545051714
	51239690-009	685872588	83,0 39,2 3404	76439545096982
	51239690-010	685872589	83,6 39,8 3404	76436858725882
			83,8 40,0 3404	76436858725899
Somma per spediz. 51239690 10 colli			836,8 398,8	3,456 m3
SCHWEITZER,LUDWIGSBURG AVIEXP50330213 A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.				
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHZA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

17:59



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-006168 vom 17.06.2025

Ludwigsburg, 18.06.2025

Seite 1 von 2

25-006168

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 24.06.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 18.06.2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	50330129	1	COLLI	Getriebeteile	14.062	73,58
2	50322967	22	COLLI			
3	50322955	1	COLLI			
4	50330190	6	COLLI			
5	50330141	15	COLLI			
6	50330200	5	COLLI			
7	50330703	3	COLLI			
8	50330247	3	COLLI			
9	50330710	8	COLLI			
10	50330255	3	COLLI			
11	50330998	12	COLLI			
12	50330213	10	COLLI			
13	50331468	1	COLLI			
14	50331008	14	COLLI			
Summe: Total:		104,00	COLLI		14.062,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				